



## Franklin Township Public Schools

OFFICE OF THE SUPERINTENDENT

1755 Amwell Road

Somerset, New Jersey 08873

John A. Ravally, Ed.D.  
Superintendent of School

Phone: 732-873-2400 ext. 312  
Fax: 732-873-8416

13 de septiembre de, 2017

Estimada comunidad de las escuelas del municipio de Franklin:

¡En nombre del personal de la Escuelas Públicas del municipio de Franklin, aprovecho esta oportunidad para recibir a todos de vuelta para otro año escolar emocionante! Durante los meses de verano, la facultad y el personal han trabajado duro para preparar nuestras instalaciones escolares, la edición de programas de estudios y preparando programas extracurriculares para el año escolar 2017-2018. ¡Estamos todos muy emocionados de finalmente estar en marcha!

Septiembre es un tiempo de nuevos comienzos y un arranques frescos para todos. Los estudiantes están listos para volver a ver a los maestros y amigos, y para experimentar nuevos retos. Los padres están muy contentos de enviar a sus hijos a la escuela, animándoles a adquirir los conocimientos y experiencias que los preparan para una vida productiva. Los maestros y personal de apoyo están ansiosos de trabajar con un nuevo grupo de estudiantes, que están dispuestos a aprender, hacer nuevos amigos, y contribuir a nuestra comunidad de manera positiva.

Como Superintendente de Escuelas, también estoy entusiasmado con el nuevo año escolar. Este año, la Junta de Educación ha aprobado los objetivos que ayudarán a impulsar más a nuestro distrito por el camino del éxito. Una vez más, los objetivos de este año ayudan a concentrar nuestros esfuerzos en elevar el rendimiento académico a través de la expansión de los programas curriculares y nuevas oportunidades de aprendizaje para todos los estudiantes y el personal. ¡Además, la Junta de Educación ha concentrado nuestros esfuerzos en mantener los proyectos relacionados con nuestro Referéndum "Una Mudanza Menos" "EN MOVIMIENTO"! Estoy muy contento de informar que todos nuestros proyectos van por la fecha prevista y dentro del presupuesto. Nuestro distrito ha hecho un gran progreso en relación con el Referéndum Una Mudanza Menos hasta la fecha, y este año nos dirigimos a la línea de meta.

¡Por último, me complace anunciar que el Departamento de Educación de Nueva Jersey ha reconocido el trabajo de nuestros estudiantes y el personal de la Escuela Sampson G. Smith y la Escuela Intermedia de Franklin dándoles la salida del Estado de Enfoque! Lo que más me entusiasma es la asociación con todos ustedes durante el año escolar para continuar el trabajo que hemos comenzado y para continuar el progreso hacia delante de nuestro distrito para el beneficio de todos los estudiantes que asisten a las escuelas públicas del municipio de Franklin.

¡Espero que hayan tenido un buen verano y le deseo todo lo mejor durante el año escolar 2017-2018!

Atentamente,

  
John A. Ravally, Ed.D.

*"Excellence, Opportunity, and Affirmation for Every Child"*